

Il-Ġurnal Uffiċjali C 34 A

tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

Informazzjoni u Avviżi

Volum 53

11 ta' Frar 2010

Avviż Nru

Werrej

Pagna

II *Informazzjoni*

INFORMAZZJONI MINN ISTITUZZJONIJIET, KORPI, UFFIĊĠI U AĠENZJI TAL-UNJONI EWROPEA

Kummissjoni Ewropea

2010/C 34 A/01

Katalogu komuni ta' varjetajiet ta' speċi ta' pjanti agrikoli — l-ewwel suppliment tat-28 edizzjoni
 kompluta 1

MT

Prezz:
3 EUR

II

(Informazzjoni)

INFORMAZZJONI MINN ISTITUZZJONIJET, KORPI, UFFIĊĠI U AĠENZJI
TAL-UNJONI EWROPEA

KUMMISSJONI EWROPEA

KATALGU KOMUNI TA' VARJETAJIET TA' SPEĊI TA' PJANTI AGRIKOLI

l-ewwel suppliment tat-28 edizzjoni kompluta

(2010/C 34 A/01)

WERREJ

	Pàġna
Spjega	3
Lista ta' speċi agrikoli	4
I. Xitla tal-pitravi	
1. <i>Beta vulgaris</i> L. Sugar beet	4
2. <i>Beta vulgaris</i> L. Fodder beet	5
II. Pjanti għall-ghalf	
5. <i>Agrostis stolonifera</i> L. Creeping bent	6
13. <i>Festuca arundinacea</i> Schreber Tall fescue	6
17. <i>Festuca rubra</i> L. Red fescue	6
19. × <i>Festulolium</i> Asch. et Graebn. Hybrids resulting from the crossing of a species of the genus <i>Festuca</i> with a species of the genus <i>Lolium</i>	6
20. <i>Lolium multiflorum</i> Lam. Italian ryegrass (including Westerwold ryegrass)	6
1 <i>Ssp. alternativum</i>	6
2 <i>Ssp. non alternativum</i>	6
21. <i>Lolium perenne</i> L. Perennial ryegrass	7
25. <i>Phleum pratense</i> L. Timothy	7
29. <i>Poa pratensis</i> L. Smooth-stalked meadowgrass	7
39. <i>Medicago sativa</i> L. Lucerne	7
42. <i>Pisum sativum</i> L. (Partim) Field pea	8
46. <i>Trifolium pratense</i> L. Red clover	8
47. <i>Trifolium repens</i> L. White clover	8
55. <i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>acephala</i> (DC.) Alef. var. <i>medullosa</i> Thell. + var. <i>viridis</i> L. Fodder kale	8

III. Pjanti tal-fibra u taż-żejt

59.	<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs Turnip rape	9
61.	<i>Brassica napus</i> L. (partim) Swede rape	9
64.	<i>Carthamus tinctorius</i> L. Safflower	10
67.	<i>Helianthus annuus</i> L. Sunflower	11
68.	<i>Linum usitatissimum</i> L. Flax, Linseed	11
71.	<i>Glycine max</i> (L.) Merrill Soya bean	11

IV. Ċereali

72.	<i>Avena nuda</i> L. Small naked oat / Hulless oat	12
73.	<i>Avena sativa</i> L. (including <i>A. byzantina</i> K. Koch) Oat and Red oat	12
74.	<i>Avena strigosa</i> Schreb. Black oat / Bristle oat	12
75.	<i>Hordeum vulgare</i> L. Barley	12
1	2-row barley	12
2	6-row barley	13
77.	<i>Phalaris canariensis</i> L. Canary grass	14
78.	<i>Secale cereale</i> L. Rye	14
79.	<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench Sorghum	14
81.	<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench × <i>Sorghum sudanense</i> (Piper) Stapf. Hybrids resulting from the crossing of <i>Sorghum bicolor</i> and <i>Sorghum sudanense</i>	14
82.	× <i>Triticosecale</i> Wittm. ex A. Camus Hybrids resulting from the crossing of a species of the genus <i>Triticum</i> and a species of the genus <i>Secale</i>	14
83.	<i>Triticum aestivum</i> L. Wheat	15
84.	<i>Triticum durum</i> Desf. Durum wheat	17
86.	<i>Zea mays</i> L. Maize	17

V. Patata

87.	<i>Solanum tuberosum</i> L. Potato	21
-----	------------------------------------	----

SPJEGA

1. L-ewwel suppliment tat-28 edizzjoni shiha tal-katalogu komuni tal-varjetajiet tal-ispeċi ta' pjanti agrikoli ⁽¹⁾ fih il-modifiki li kien hemm bżonn li jiżdiedu, sabiex jitqies it-tagħrif li l-Kummissjoni rċeviet minghand l-Istati Membri.
2. Dan is-suppliment isegwi s-sottodivizjoni adottata fit-28 edizzjoni shiha. Tista' ssir referenza għat-tifsiriet ta' din l-edizzjoni.
3. Dan is-suppliment ikopri l-perjodu fit-30 ta' Novembru 2009.
4. Il-modifiki li saru fit-28 edizzjoni shiha huma indikati fil-kolonna 4 fil-mod li ġej:
 - (add.): tfisser pożizzjoni ġdida introdotta fil-katalogu komuni,
 - (mod.): tfisser modifika għal pożizzjoni eżistenti. L-indikazzjonijiet relatati ma' din il-pożizzjoni fis-suppliment attwali jiehdu post daww fit-28 edizzjoni shiha,
 - (del.): tfisser li l-pożizzjoni u l-indikazzjonijiet kollha li jirrelataw magħha qeghdin jithassru mill-katalogu komuni.
5. Is-suppliment jikkonċerna l-varjetajiet innotifikati li d-dispożizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 16(1) tad-Direttiva tal-Kunsill 2002/53/KE ⁽²⁾ japplikaw għalihom.
6. Meta l-kodiċi ta' mantenitur ma jidherx fit-28 edizzjoni shiha, isem il-mantenitur u l-indirizz tiegħu jistgħu jinkisbu mill-awtorità indikata fil-lista għall-Istat Membru jew pajjiż tal-EFTA kkonċernat.

⁽¹⁾ ĠU C 302 A, 12.12.2009, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 193, 20.7.2002, p. 1.

I

1. BETA VULGARIS L. - SUGAR BEET

1	2	3	4
Agnella			(del.)
Aimanta	*UK 543		D m (2) (add.)
Annieta			(del.)
Ariana	*IE 29, *NL 301		P m (4) (mod.)
Ballerina			(del.)
Belladonna KWS	*DE 105, *FR 12266, *NL 301		D m (2) (mod.)
Beverly			(del.)
Bjarne	*DK 219, *LT 58		D m (2) (mod.)
Calis			(del.)
Cinderella			(del.)
Conchita			(del.)
Cosmic	*DK 219		D (2) (add.)
Cyberta	*DK 219, *ES 6212, *LT 58		D m (2) (mod.)
Fernanda KWS	*DK 28, *NL 301		D m (2) (mod.)
Gandalf			(del.)
Henrietta			(del.)
Idun	*DK 219		D m (2) (mod.)
Jakota	*BE 12016, *NL 726		D m (2) (mod.)
Johanna			(del.)
Kingston	*DK 11, *ES 1669		D m (2) (mod.)
Laetitia	*ES 1105, *NL 301, *RO 2032		D m (2) (mod.)
Latoya			(del.)
Madicken	*DK 226, *LT 119		D m (2) (mod.)
Madonna			(del.)
Mariella			(del.)
Miranda	*DE 105		D m (2) (mod.)
Nemakill	*DK 219, *ES 6212, (*)FR 13044, *SE 130		D m (2) (mod.)
Penelope			f: 30.6.2011
Phaeton			(del.)
Philippa	*DE 105		D m (2) (mod.)
Rasta	*BE 1703, *DK 187, *FR 13044, *LT 58, *SE 130		D m (2) (mod.)
Rosaliza	*NL 309		m (2) (add.)
Rosetta	*NL 301		D m (2) (mod.)
Sabrina KWS	*BE 713, *DK 28, *DE 105, *FR 12266, *NL 301		D m (2) (mod.)
Salvador			(del.)
Stine	*DK 226		m (2) (mod.)

2. BETA VULGARIS L. - FODDER BEET

1	2	3	4
Blaze	*DK 227		T m (4) (mod.)
Blizzard	*DK 227		T m (4) (mod.)
Robbos	*DK 227		P m (4) (mod.)

II

5. AGROSTIS STOLONIFERA L. - CREEPING BENT

1	2	3	4
CY 2	*CZ 115		(add.)(¹)(³²)

13. FESTUCA ARUNDINACEA SCHREBER - TALL FESCUE

1	2	3	4
Adela	*RO 1006		(add.)
Autanto	*IT 590		(add.)(¹)
Davinci			(del.)
Monalisa	*IT 329		(add.)(¹) ant. Davinci
Vio Jucu	*RO 1004		(add.)

17. FESTUCA RUBRA L. - RED FESCUE

1	2	3	4
Camilla	*CZ 1174, *DE 3873, *FR 13084, *SK 144		(mod.)(¹)(⁸)
Căprioara	*RO 1006		(add.)
Cristina BV	*RO 1006		(add.)

19. ×FESTULOLIUM ASCH. ET GRAEBN. - HYBRIDS RESULTING FROM THE CROSSING OF A SPECIES OF THE GENUS FESTUCA WITH A SPECIES OF THE GENUS LOLIUM

1	2	3	4
Revolution	*IT 282		D (add.)

20. LOLIUM MULTIFLORUM LAM. - ITALIAN RYEGRASS (INCLUDING WESTERWOLD RYEGRASS)

1	2	3	4
1	Ssp. alternativum -		
2	Ssp. non alternativum -		
Forum	*IT 306		(add.)
Melmia	*BE 218		(add.)
Romeldo	*BE 218		D (mod.)

21. LOLIUM PERENNE L. - PERENNIAL RYEGRASS

1	2	3	4
Aludra	*NL 444		(add.)
Artisan	*NL 444		(add.)
Bahima 1	*NL 693, *UK 600		D (mod.)
Besser	*BE 502, *NL 444		T (mod.)(¹⁷)
Carraig	*IE 1		(add.)(¹⁷)
Control	*NL 444		(add.)
Fanda	*FR 10511		T (mod.)
Foundation	*IE 1, *UK 600		(add.)(¹⁷)
Genesis	*DE 283, *IE 1, *UK 1417		D (mod.)(¹⁷)
Kintyre	*IE 1, *UK 1417		T (mod.)(¹⁷)
Lamonta	*NL 444		(add.)
Maestro	*DE 283, *NL 444, *UK 600		D (mod.)
Măgura BV	*RO 1006		(add.)
Matiz	*DE 283, *NL 603, *UK 600		D (mod.)
Novello	*FR 8116, *NL 444, *UK 600		T (mod.)(¹⁷)
Ovambo 1	*BE 508, *DE 32, *NL 693		T (mod.)(¹⁷)(³²)
Pesca	*NL 444		(add.)(¹)
Roe			(del.)
Timiş 81	*RO 1013		(add.)
Verso	*IT 489		(add.)(¹)
Wasari	*NL 444		(add.)
Weber	*NL 693		(add.)(¹)

25. PHLEUM PRATENSE L. - TIMOTHY

1	2	3	4
Anjo		*CH 263	(mod.)

29. POA PRATENSIS L. - SMOOTH-STALKED MEADOWGRASS

1	2	3	4
Geisha	*CZ 115, *DE 283		(mod.)(¹)(¹²)
Greenplay	*CZ 115, *DE 283		(mod.)(¹)(¹²)

39. MEDICAGO SATIVA L. - LUCERNE

1	2	3	4
Magnat	*RO 1001		(add.)
Mihaela	*RO 1001		(add.)
Pegasis	*IT 494		(add.)
Sandra	*RO 1001		(add.)

42. PISUM SATIVUM L. (PARTIM) - FIELD PEA

1	2	3	4
Genial	*IT 417		(add.)
Nitouche	*EE 87, *LT 150, *FI 6178, *UK 224	*CH 192	(mod.)
Proteal	*IT 417		(add.)

46. TRIFOLIUM PRATENSE L. - RED CLOVER

1	2	3	4
Rotrif	*RO 1017		(add.)
Sătmărean	*RO 1017		(add.)

47. TRIFOLIUM REPENS L. - WHITE CLOVER

1	2	3	4
Carpatin	*RO 1006		(add.)
Vysocan	*DE 147	*CH 234	(mod.)
– Vysočan	*CZ 171		
Vysočan			(mod.) = Vysocan
Vysochan			(del.)

55. BRASSICA OLERACEA L. CONVAR. ACEPHALA (DC.) ALEF. VAR. MEDULLOSA THELL. + VAR. VIRIDIS L. - FODDER KALE

1	2	3	4
Polycaul	*FR 8020		(mod.)

III

59. BRASSICA RAPA L. VAR. SILVESTRIS (LAM.) BRIGGS - TURNIP RAPE

1	2	3	4
Agena		*NO 159	(mod.)(¹⁶)(³⁰)

61. BRASSICA NAPUS L. (PARTIM) - SWEDE RAPE

1	2	3	4
Acajou	*FR 12814		(add.)
Albatros	*FR 12846		(add.)
Amigo			(del.)
Amillia	*FR 13266		(add.)
Appolon	(*)FR 12814, *SK 441, *BG 21		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
Arkaso	*FR 11842		(add.)
Artoga	*FR 12846		(add.)
Boheme	*FR 12581		(add.)
Brutus	*DK 28		(add.)(¹⁵)
Cardiff	*FR 12581		(add.)
Cash	*FR 9084		(add.)
CWH018D	*UK 1397		(add.)(¹⁵)(³²)
Da Vinci	*CZ 1151		(add.)(¹⁵)(³⁰)
DK Camella	*FR 12161		(add.)
DK Expo	*FR 12161		(add.)
DK Sedona	*FR 12161		(add.)
Dynastie	*FR 8233		(add.)
Edition	*FR 8233		(add.)
Epure	*DK 184, *FR 13157, *IE 310, *UK 1335		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
ES Alpha	*BG 22		(add.)(¹⁵)
ES Astrid	*DK 129, (*)FR 12749, *HU 106191, *IE 311, *IT 468, *LT 106, *PL 741, *SK 507, *UK 1083, *BG 22		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
ES Lutece	*FR 12749		(add.)
ES Neptune	*FR 12749, *HU 102786, *BG 22		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
Extend	*FR 12161, *HU 132949, *PL 706, *BG 35		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
Flash	*FR 8233, *IE 27, *LU 6007, *UK 1348		(mod.)(¹⁵)(¹⁶)(³⁰)
Goya	*CZ 1151, *FR 12946, *SK 399		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
Hornet	*CZ 25, *UK 1348, *BG 91		(mod.)(¹⁵)(³⁰)
Ibiza	*FR 12946		(add.)
Jacomo	(*)DE 105, *LT 73, *BG 16		(mod.)(¹⁶)(³⁰)
Jerry	(*)DE 105, *LT 73, *LV 54, *BG 16		(mod.)(¹⁶)(³⁰)

61. BRASSICA NAPUS L. (PARTIM) - SWEDE RAPE

1	2	3	4
Liclassic			f: 30.6.2012
Loreley	*FR 11842, *LV 49		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Lorenz	*DE 147, *LU 6016, *LV 48		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾
Merano	*CZ 753, *HU 106542, *LT 82, *LV 49, *RO 2090		H (mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾
Minotaur	*UK 1361		(add.) ⁽¹⁵⁾
Monica	*FR 13266		(add.)
NK Bravour	*DE 8145, *IE 313, *UK 1961		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾⁽³²⁾
Osprey	*IE 314, *UK 1006		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾
Palace	*FR 13099		(add.)
Pamela	*FR 13266		(add.)
PR45D03	*FR 10858, *IE 299, *UK 1891		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾⁽³²⁾
PR45W34	*FR 10858		(add.) ⁽³²⁾
PR46D07	*FR 10858		(add.) ⁽³²⁾
PR46W09	*DK 87, *UK 1891, *BG 34		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾⁽³²⁾
PR46W23	*FR 10858		H (mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾⁽³²⁾
PR46W26	*CZ 776		(add.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾⁽³²⁾
PR46W31	*DK 87, *SI x, *UK 1891, (*)RO 2097, *BG 34		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾⁽³²⁾
PR46W35	*FR 10858		(add.) ⁽³²⁾
PR46W36	*FR 10858		(add.) ⁽³²⁾
Racine			(del.)
Rohan	*CZ 24, *PL 159, *SK 84, *BG 91		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾
Sesame	*FR 9295		(add.)
Sheriff	*FR 13099		(add.)
Sputnik			(del.)
Tadeus	*DK 28, (*)FR 12266		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Talis	*EE 51, *LT 91, *LV 51		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Traviata	*FR 12266		(add.)
Turan	*FR 12266		(add.)
Vision	*DK 116, *DE 4635, *FR 12946, *HU 108371, *IE 312, *AT 542, *SK 399, *UK 1707		(mod.) ⁽¹⁵⁾⁽³⁰⁾

64. CARTHAMUS TINCTORIUS L. - SAFFLOWER

1	2	3	4
CW1221	*RO 2110		(add.) ⁽³²⁾
CW4440	*RO 2110		(add.) ⁽³²⁾

67. HELIANTHUS ANNUUS L. - SUNFLOWER

1	2	3	4
NK Adalgio	*BG 46		H S (add.)
NS Primi	*RO 2012		H S (add.) ant. Rimisol PR
Rimisol PR			(del.)

68. LINUM USITATISSIMUM L. - FLAX, LINSEED

1	2	3	4
Agatha	*BE 1479, *CZ 1207, *FR 13262, *NL 227		(mod.) ⁽¹⁹⁾
Amina	*BE 1479, *FR 13262, *NL 712		(mod.) ⁽¹⁹⁾
Ariane			(del.)
Bonita	*BE 1479, *FR 13262, *NL 712		(mod.) ⁽¹⁹⁾
Calista	*FR 13262, *NL 712		(mod.) ⁽¹⁶⁾ ⁽¹⁹⁾
Electra	*BE 1479, *CZ 1207, *FR 13262, *NL 227, *SK 212		(mod.) ⁽¹⁹⁾
Melina	*BE 1479, *FR 13262, *NL 227		(mod.) ⁽¹⁹⁾

71. GLYCINE MAX (L.) MERRILL - SOYA BEAN

1	2	3	4
Balkan	*RO 2012		(add.)
Northern Conquest			(del.)
Proteinka	*RO 2012		(add.)
Romănesc 99	*RO 1001		(add.)
Venera	*RO 2012, *BG 8		(mod.)

IV

72. AVENA NUDA L. - SMALL NAKED OAT / HULLESS OAT

1	2	3	4
Cacko	*HU 148098, (*)PL 611		(mod.) ⁽¹⁶⁾

73. AVENA SATIVA L. (INCLUDING A. BYZANTINA K. KOCH) - OAT AND RED OAT

1	2	3	4
Saia 6			(del.)

73. AVENA SATIVA L. (INCLUDING A. BYZANTINA K. KOCH) - OAT AND RED OAT - CONSERVATION VARIETIES

1	2	3	4
Jeremy	*RO 1002		(add.) ⁽¹⁶⁾ Region of origin: Banat, RO
Mureş	*RO 1005		(add.) ⁽¹⁶⁾ Region of origin: Transilvania, RO

74. AVENA STRIGOSA SCHREB. - BLACK OAT / BRISTLE OAT

1	2	3	4
Saia 6	*ES x		(add.)

75. HORDEUM VULGARE L. - BARLEY

1	2	3	4
1	2-row barley		
Aktiv	*CZ 636, *HU 101811, *SK 433		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Atomo	*FR 12814, *IT 1168		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Azit	*CZ 636, *SK 433		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Biatlon	*HU 148098, *SK 537		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Blazing	*UK 897		(add.) ⁽¹⁵⁾
Bojos	*CZ 636, *HU 101811, *AT 768, *SK 433		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Canberra	*DK 221, *DE 1220, *FR 13262, *SK 445		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Caramba	*SK 445		(add.) ⁽¹⁵⁾
Clarica	*IT 441		(add.)
Conchita	*DK 38, *DE 129, *HU 148098, *LT 41, *LV 53, *NL 321, *AT 504, *PL 53, *FI 6144, *UK 534		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Duet	*UK 224		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Flanelle	*IT 441		(add.)

75. HORDEUM VULGARE L. - BARLEY

1	2	3	4
Gladys	*FR 12814, *NL 712		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Heris	*CZ 636		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Malz	*CZ 636, *HU 101482, *SK 433		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Orjoie	*FR 12452, *IT 1125		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Panaka	*IT 68		(add.)
Radegast	*CZ 636, *SK 433		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Sandra	*DK 117		(add.) ⁽¹⁵⁾
Trick	*UK 897		(add.) ⁽¹⁵⁾
Troubadour			(del.)
Vanquish	*UK 224		(add.) ⁽¹⁵⁾
Waldemar	*EE 46, *LT 42, *SE 71		(mod.) ⁽¹⁶⁾
2	6-row barley		
Alimini	*IT 68		(add.)
Angela	*CZ 736, *FR 9504		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Bibiana	*BE 104		(add.) ⁽¹⁵⁾
Cardinal FD	*RO 1001		(add.) ⁽¹⁵⁾
Cinderella	*DE 39, *EE 53, *LT 51, *LV 131		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Dingo	*IT 2		(add.)
Element	*UK 897		(add.) ⁽¹⁵⁾
Ericas	*BE 216		(add.) ⁽¹⁵⁾
Gigga	*IT 441		(add.)
Hobbit	*DK 211		(add.) ⁽¹⁵⁾
Jup	*CZ 84		(add.) ⁽¹⁵⁾
Locamas	*BE 733		(add.) ⁽¹⁵⁾
Milore	*BE 216		(add.) ⁽¹⁵⁾
Ramata	(*)FR 9504, *IT x		(mod.)

75. HORDEUM VULGARE L. - BARLEY - CONSERVATION VARIETIES

1	2	3	4
1	2-row barley		
Stindard SV	*RO 1003		(add.) ⁽¹⁶⁾ Region of origin: Moldova, RO
2	6-row barley		
Mădălin FD	*RO 1001		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Muntenia, RO

77. PHALARIS CANARIENSIS L. - CANARY GRASS

1	2	3	4
Adelante	*IT 381		(add.)

78. SECALE CEREALE L. - RYE

1	2	3	4
Curcuma	*IT 359		(add.)
Dańkowskie Diament	*DE 4633, *AT 516, *PL x		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Ginseng	*IT 381		(add.)

79. SORGHUM BICOLOR (L.) MOENCH - SORGHUM

1	2	3	4
BMR Elite	*IT 1257		(add.)
Express	*IT 1257		(add.)
Fundulea 21	*RO 1001		(add.)
Fundulea 32	*RO 1001		(add.)
Sweet Caroline	*IT 1257		(add.)
Sweet Virginia	*IT 1257		(add.)

81. SORGHUM BICOLOR (L.) MOENCH × SORGHUM SUDANENSE (PIPER) STAPF. - HYBRIDS RESULTING FROM THE CROSSING OF SORGHUM BICOLOR AND SORGHUM SUDANENSE

1	2	3	4
Catinca	*RO 1001		(add.)

82. ×TRITICOSECALE WITTM. EX A. CAMUS - HYBRIDS RESULTING FROM THE CROSSING OF A SPECIES OF THE GENUS TRITICUM AND A SPECIES OF THE GENUS SECALE

1	2	3	4
Leontino	*PL x		(mod.) ⁽¹⁵⁾

82. ×TRITICOSECALE WITTM. EX A. CAMUS - HYBRIDS RESULTING FROM THE CROSSING OF A SPECIES OF THE GENUS TRITICUM AND A SPECIES OF THE GENUS SECALE - CONSERVATION VARIETIES

1	2	3	4
Tebea	*RO 1005		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Transilvania, RO
Trilstar	*RO 1001		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Muntenia, RO

83. TRITICUM AESTIVUM L. - WHEAT

1	2	3	4
Allie			(del.)
Apache	*CZ 1006, *FR 12814, *LU 12024, *RO 2111		(mod.)(¹⁵)
Arabia	*IT 101		(add.)
Aurora	*SE 71		(add.)(¹⁶)
Azzerti	*BE 216		(add.)(¹⁵)
Banti	*PL 321		(mod.)(¹⁶)
Beluga	*UK 823		(add.)(¹⁵)
Bilyana	*BG 36		(add.)(¹⁵)
Buckingham			(del.)
Cassiopeia	*DK 35		(mod.)(¹⁵)
CCB Legion	*BG 15		(add.)(¹⁵)
Complet	*CZ 84, *AT 524, *SK 363		(mod.)(¹⁵)
Crișana	*RO 1021		(add.)(¹⁵)
Delmare	*NL 712		(add.)(¹⁵)
Dragana	*BG 1		(add.)(¹⁵)
Farinelli	*IT 441		(add.)
Fermer	*BG 2		(add.)(¹⁵)
Foxtrott	*BE 708		(add.)(¹⁵)
Helia	*PL 321		(mod.)(¹⁶)
Henrik	*BE 717		(add.)(¹⁵)
Hermia	*SK 202		(add.)(¹⁵)
Hewilla	*PL 321		(mod.)(¹⁶)
Hezja	*PL 321		(mod.)(¹⁶)
Histra	*PL 321		(mod.)(¹⁶)
Iași 2	*RO 1007		(add.)(¹⁵)
Ilinca	*RO 2126		(add.)(¹⁵)
Jaguar	*IT 1285		(add.)
Jasna	*LV 70, *PL 321		(mod.)(¹⁶)
Julius	*BE 769, *DE 129, *NL 321		(mod.)(¹⁵)
Kaliopa	*BG 15		(add.)(¹⁵)
Katana	*SE 71		(add.)(¹⁶)
Kobiera	*PL 321		(mod.)(¹⁵)
Kobra Plus	*LV 70, *PL 321		(mod.)(¹⁵)
Kohelia	*PL 321		(mod.)(¹⁵)
KWS Curlew	*UK 1336		(add.)(¹⁵)
KWS Yaris	*DK 225		(mod.)(¹⁵)
Łągwa	*PL 321		(mod.)(¹⁶)
Laurin		*CH	(mod.)
Limes	*BE 1479, *DE 1220, *FR 13262, *NL 227		(mod.)(¹⁵)
Madara	*BG 90		(add.)(¹⁵)
Marconi	*NL 736		(add.)(¹⁵)

83. TRITICUM AESTIVUM L. - WHEAT

1	2	3	4
Natula	*PL 321		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Ognyana	*BG 36		(add.) ⁽¹⁵⁾
Option	*IE 297		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Parabola	*PL 321		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Popstart	*BE 212		(add.) ⁽¹⁵⁾
Primo	*IT 1285		(add.)
Profilus	*DE 7352, *NL 359		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Putna	*RO 1003		(add.) ⁽¹⁵⁾
Radunia	*PL 321		(mod.) ⁽¹⁶⁾
Ralitsa	*BG 36		(add.) ⁽¹⁵⁾
Rochfort	*UK 1919		(add.) ⁽¹⁵⁾
Rockystart	*BE 212		(add.) ⁽¹⁵⁾
Samuil	*BG 36		(add.) ⁽¹⁵⁾
Satyna	*PL 321		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Scor	*BE 853, *FR 8174		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Scout	*BE 904, *UK 823		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Simnic 50	*RO 1015		(add.) ⁽¹⁵⁾
Skagen	*DE 25, (*)LU 6005, *PL 340, *SK 374		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Tiepolo	*IT 110		(add.)
Triazza	*IT 2004		(add.)
Venka 1	*BG 90		(add.) ⁽¹⁵⁾
Vergas	*LT 45		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Viscount	*BE 904, *UK 1335		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Winnetou	*DE 55, *AT 524, *SK 363		(mod.) ⁽¹⁵⁾
Zanzibar	*IT 381		(add.)
Zimbru	*RO 1003		(add.) ⁽¹⁵⁾
Žura	*PL 321		(mod.) ⁽¹⁶⁾

83. TRITICUM AESTIVUM L. - WHEAT - CONSERVATION VARIETIES

1	2	3	4
Ardeal 1	*RO 1001		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Transilvania, RO
Beti PI	*RO 1007		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Moldova, RO
Eliana PI	*RO 1007		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Moldova, RO
Esențial	*RO 1003		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Moldova, RO
Gasparom	*RO 1003		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Moldova, RO
Pădureni	*RO 1005		(add.) ⁽¹⁶⁾ Region of origin: Transilvania, RO

83. TRITICUM AESTIVUM L. - WHEAT - CONSERVATION VARIETIES

1	2	3	4
Șimnic 30	*RO 1015		(add.) ⁽¹⁵⁾ Region of origin: Oltenia, RO

84. TRITICUM DURUM DESF. - DURUM WHEAT

1	2	3	4
Ampsicora	*IT 30		(add.)
Aureo	*IT 60		(add.)
Catasta	*IT 2		(add.)
Indoor	*IT 2		(add.)
Mimmo	*IT 2		(add.)
Monastir	*IT 381		(add.)
Pandur	*RO 1001		(add.) ⁽¹⁵⁾
Paprika	*IT 381		(add.)

86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
			Index Maturitas (²⁵)	Forma H (²⁶)	
Abbot	*UK 667				(add.)
Anjou 297	*CZ 1136, *FR 12814			T	(mod.) ⁽³²⁾
Anna	*PL 909		230	D	(mod.)
Apart	*CZ 1253, *PT 110		200	S	(mod.)
Aphrodite	*BE 713, *NL 301			T	(mod.)
Aral					(del.)
Aurica	*PL 909		230	T	(mod.)
Avenger	*UK 6202				(mod.)
Axxentus	*CZ 1065, *FR 12452, *SI 401			S	(mod.)
Belouga					(del.)
Brateș	*RO 1001				(add.) ⁽¹⁵⁾
Cabrio	*CZ 1253, *NL 663		230	S	(mod.)
Calas	*CZ 69, *DE 105, *FR 8217, *SK 221		230	S	(mod.)
Campion FD	*RO 1001				(add.)
Carletto					(del.)
Caruso					(del.)
Cera 10	*RO 1098				(add.)
Cera 6	*RO 1098				(add.)
Ciclixx	*CZ 1065, *FR 12452, *LU 12022, *SI 401			S	(mod.)
Ciclon	*RO 1001				(add.)
Companero	*DE 105, *IE 29, *LV 54, *UK 611		200	T	(mod.)
Copland	*FR 12208		200	S	(mod.)

86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
Crown	*UK 6202			S	(mod.)
Cyrkon	*PL 321		270	T	(mod.)
DKC6795	*IT x				(add.)(³²)
Ebony YG	*CZ 1114				(add.)(³⁴)
Effekt	*CZ 1253, *DE 8703			S	(mod.)
Electra	*PL 909		260	T	(mod.)
ES Charme	*SI 400				(add.)
ES Topline	*NL 671				(add.)
Faur	*RO 1001				(add.)
FMB0232					(del.)
Formi	*FR 8197			S	(mod.)
Friedrixx	*CZ 1065, *FR 12452, *IT 1125, *AT 775, *SI 401		300	S	(mod.)
Fundulea 475M	*RO 1001				(add.)
Furioso	*EE 57, *UK 6202			S	(mod.)
F425M	*RO 1001				(add.)(³²)
Gallant					(del.)
Gamixx	(*)FR 12452, *SI 401			T	(mod.)
GDM509					(del.)
GDM651					(del.)
Generos	*RO 1001				(add.)
KB1902	*PL 321		190	S	(mod.)(³²)
KB1903	*PL 321		190	S	(mod.)(³²)
KB2704	*PL 321		280	T	(mod.)(³²)
Kingdom	*IE 309, *UK 6202			S	(mod.)
Kiskun Cilike	*RO 1084				(add.)
Kiskun Nóra	*HU 142238, *RO 1084		520	S	(mod.) ex: PL (8.5.2006)*
Kiskun Olika	*RO 2045				(add.)
Kiskun Piros	*RO 1084				(add.)
Kiskun Roy	*RO 2045				(add.)
Kiskun Vanda	*RO 1084				(add.)
Klausen	*RO 2032				(add.)
KOSMO230	*PL 321		240	T	(mod.)(³²)
Król	*PL 321		270	T	(mod.)
Kutlass					(del.)
MAS 09C					(del.)
MAS 32F	*IT 1125		300	S	(add.)(³²) ant. Viarouge
Maxxis Duo	(*)FR 12452, *IT 1125, *AT 775, *SI 401		300	S	(mod.)
NK Cheer	*UK 6202			T	(mod.)
NK Cooler	*DE 6880, *FR 12584, *NL 610			T	(mod.)

86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
NK Falkone	*BE 881, *CZ 711, *DE 8145, *FR 12584, *NL 610, *AT 543		250	S	(mod.)
NK Top	*DE 8145, (*)FR 12584, *NL 610			S	(mod.)
NSSC420YU	*RO 2012				(add.)(³²)
NS300	*RO 2012				(add.)(³²)
NS540	*RO 2012				(add.)(³²)
Oasis GDM	*IT x		400	S	(add.) ant. GDM 509
Obladi	*UK 6202			D	(mod.)
Olimpius	*RO 1001				(add.)
Panciu	*RO 1001				(add.)
Partizan	*RO 1001				(add.)
Prexxley	*FR 12452, *SI 401			T	(mod.)
PR39B29	*DE 6831			S	(mod.)(³²)
Rapid	*RO 1001				(add.)
Ravenna	*CZ 1253, *DE 8703			S	(mod.)
Reinaldo					(del.)
Rivaldo				S	f: 30.6.2011
Rixxer	*CZ 1065, *FR 12452, *IT 1125, *SI 401		300	S	(mod.) ex: PL (8.5.2006)*
Rodni CS	*NL 224				(add.)
Rodrigo					(del.)
Ruler					(del.)
Silexx	*FR 12452, *HU 103716, *SI 401		370	S	(mod.)
Subella	*CZ 1253		290		(mod.)
Subito	*CZ 1253, *DE 8703, *PL 909, *SK 410		280	S	(mod.)
Sucosta	*CZ 1253		190		(mod.)
Sumaris	*CZ 1253		180		(mod.)
Sunaro	*CZ 1253		230	T	(mod.)
Support	*PL 909		230	S	(mod.)
Surehand	*UK 6202			T	(mod.)
Surprise	*IE 309, *UK 6202			S	(mod.)(¹⁷)
System	*PL 909		240	S	(mod.)
Tiago	*NL 692	*CH 41		S	(mod.)
Topeca	*IT 1299		400	S	ex: PL (8.5.2006) ant. FMB0232
Turda Favorit	*RO 1005				(add.)
Turda Mold 188	*RO 1005				(add.)
Turda Star	*RO 1005				(add.)
Turda SU182	*RO 1005				(add.)
Utopia	(*)FR 12584, *UK 1961			S	(mod.)
Viarouge					(del.)

86. ZEA MAYS L. - MAIZE

1	2	3	4	4	4
Vito	*SK 221			T	(mod.)
Wichita	*IT 1299		500	S	(add.) ant. GDM651
Zamora	*CZ 1253, *ES 1186, *HU 107989, *SK 216		400	S	(mod.)
ZP278	*RO 2025				(add.) ⁽³²⁾
ZP335	*RO 2025				(add.) ⁽³²⁾
ZP409	*RO 2025				(add.) ⁽³²⁾
ZP488	*RO 2025				(add.) ⁽³²⁾

⁽³⁴⁾ Генетично модифициран сорт. Пускане в продажба на семе при условията, посочени в Решение 98/294/ЕО на Комисията.

⁽³⁴⁾ Geneticky modifikovaná odrůda. Uvádění semen na trh povoleno za podmínek stanovených v rozhodnutí Komise č. 98/294/ES.

⁽³⁴⁾ Genetisk modificerede sorter. Markedsføring af frø tillades på de betingelser, der er fastsat i Kommissionens beslutning 98/294/EF.

⁽³⁴⁾ Gentechnisch veränderte Sorte. Inverkehrbringen des Saatguts entsprechend der Entscheidung 98/294/EG der Kommission erlaubt.

⁽³⁴⁾ Γενετικά τροποποιημένη ποικιλία. Επιτρέπεται η διάθεση σπόρων στην εμπορία σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στην απόφαση 98/294/ΕΚ της Επιτροπής.

⁽³⁴⁾ Genetically modified variety. Marketing of seed permitted under the conditions laid down in Commission Decision 98/294/EC.

⁽³⁴⁾ Variedad modificada genéticamente. La comercialización de las semillas está autorizada en las condiciones establecidas en la Decisión 98/294/CE de la Comisión.

⁽³⁴⁾ Geneetiliselt muundatud sordid. Seemnete turustamine lubatud komisjoni otsuses 98/294/EÜ sätestatud tingimustel.

⁽³⁴⁾ Muuntogeeninen lajike. Siementen saattaminen markkinoille sallittu komission päätöksessä 98/294/EY säädettyjen edellytysten täyttyessä.

⁽³⁴⁾ Variété génétiquement modifiée. Commercialisation de semences autorisée dans les conditions fixées dans la décision 98/294/CE de la Commission.

⁽³⁴⁾ Genetikailag módosított növényfajta. A vetőmagok értékesítése a 98/294/EK bizottsági határozatban meghatározott feltételek szerint engedélyezett.

⁽³⁴⁾ Varietà geneticamente modificata. Commercializzazione delle sementi autorizzata alle condizioni previste dalla decisione 98/294/CE della Commissione.

⁽³⁴⁾ Genetiškai modifikuota veislė. Leidimas pateikti į rinką sėklas pagal Komisijos direktyvoje 98/294/EC numatytas sąlygas.

⁽³⁴⁾ Ģenētiski modificēta šķirne. Sēklu tirdzniecība ir atļauta saskaņā ar nosacījumiem, kas paredzēti Komisijas Lēmumā 98/294/EK.

⁽³⁴⁾ Varjetà ġenetikament modifikata. Tqegħid fis-suq ta' żerriegħa skond il-kundizzjonijiet stipulati mid-Deciżjoni tal-Kunsill 98/294/KE.

⁽³⁴⁾ Genetisch gemodificeerde variëteit. Het in de handel brengen van zaad is toegestaan volgens de voorwaarden van Beschikking 98/294/EG van de Commissie.

⁽³⁴⁾ Odmiana genetycznie modyfikowana. Obrót materiałem siewnym dozwolony na warunkach określonych w decyzji Komisji 98/294/WE.

⁽³⁴⁾ Variedade geneticamente modificada. Comercialização de sementes permitida apenas nas condições fixadas pela Decisão 98/294/CE.

⁽³⁴⁾ Soi modificat genetic. Comercializarea semințelor este autorizată în condițiile prevăzute de Decizia 98/294/CE a Comisiei.

⁽³⁴⁾ Geneticky modifikovaná odrůda. Uvádzenie semien na trh je povolené pri dodržaní podmienok stanovených v rozhodnutí Komise 98/294/ES.

⁽³⁴⁾ Gensko spremenjena sorta. Trženje semena je dovoljeno pod pogoji, ki so določeni v Odločbi Komisije 98/294/ES.

⁽³⁴⁾ Genetiskt modifierade sorter. Saluföring av utsäde som tillåts enligt de villkor som fastställs i kommissionens beslut 98/294/EG.

V

87. SOLANUM TUBEROSUM L. - POTATO

1	2	3	4
Amulet	*NL 429		(add.)
Blue Danube	*UK 6151		(add.)
Bounty	*UK 1038		(add.)
Bronko	*NL 429		(add.)
Casablanca	*UK 1038		(add.)
Cezanne	*NL 429		(add.)
Christian	*RO 1008		(add.)
Coval	*RO 1076		(add.)
Dacia			(del.)
Dumbrava			(del.)
Festival	*NL 677		(add.)
Gloria	*DE 204, *LU 6022, *NL 442, *PL 267		(mod.)
Inca Bella	*UK 6174		(add.)
Infinity	*IE x		(add.)
Ioana TS	*RO 1076		(add.)
Kifli	*UK 6151		(add.)
Kronstad	*RO 1008		(add.) ant. Dumbrava
Linda	*UK 6204		(mod.)
Linton	*UK 6127		(add.)
Lumina			(del.)
Luminella	*LU 18001		(add.) ant. Lumina
Newton	*UK 6127		(add.)
Pink Gypsy	*UK 1038		(add.)
Productiv	*RO 1076		(add.)
Revelino			(del.)
Robusta MC	*RO 1022		(add.)
Roclas Braşov	*RO 1008		(add.)
Rozal MC	*RO 1022		(add.)
Rubesse	*UK 1038		(add.)
Ruxandra	*RO 1008		(add.)
Sarpo Shona	*UK 6151		(add.)
Sarpo Una	*UK 6151		(add.)
Tămpa	*RO 1008		(add.)
Tentant	*RO 1022		(add.)

87. SOLANUM TUBEROSUM L. - POTATO

1	2	3	4
Transilvania	*RO 1008		(add.)
Vanessa	*UK 6211		(mod.)
Zamolxis	*RO 1008		(add.) ant. Dacia

PREZZ TAL-ABBONAMENT 2010 (mingħajr VAT, inklużi l-ispejjeż tal-posta b'kunsinna normali)

Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L+C, edizzjoni stampata biss	22 lingwa uffiċjali tal-UE	1 100 EUR fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L+C, stampati + CD-ROM annwali	22 lingwa uffiċjali tal-UE	1 200 EUR fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L, edizzjoni stampata biss	22 lingwa uffiċjali tal-UE	770 EUR fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L+C, CD-ROM fix-xahar (kumulattiva)	22 lingwa uffiċjali tal-UE	400 EUR fis-sena
Suppliment tal-Ġurnal Uffiċjali (serje S), Swieq Pubbliċi u Appalti, CD-ROM, żewġ edizzjonijiet fil-ġimgħa	multilingwi: 23 lingwa uffiċjali tal-UE	300 EUR fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje C – Kompetizzjonijiet	Skont il-lingwa/i tal-Kompetizzjoni	50 EUR fis-sena

L-abbonament f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, li joħroġ fil-lingwi uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, hu disponibbli f'22 verżjoni lingwistika. Inklużi fih hemm is-serje L (Leġiżlazzjoni) u C (Komunikazzjoni u Informazzjoni).

Kull verżjoni lingwistika jeħtiġilha abbonament separat.

B'konformità mar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 920/2005, ippubblikat fil-Ġurnal Uffiċjali L 156 tat-18 ta' Ġunju 2005, li jistipula li l-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea mhumex temporanjament obbligati li jiktbu l-atti kollha bl-Irlandiż u li jippubblikawhom b'din il-lingwa, il-Ġurnali Uffiċjali ppubblikati bl-Irlandiż jinbiegħu apparti.

L-abbonament tas-Suppliment tal-Ġurnal Uffiċjali (serje S – Swieq Pubbliċi u Appalti) jiġbor fih it-total tat-23 verżjoni lingwistika uffiċjali f'CD-ROM waħdieni multilingwi.

Fuq rikjesta, l-abbonament f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* jagħti d-dritt li l-abbonat jirċievi diversi annessi tal-Ġurnal Uffiċjali. L-abbonati jiġu mgħarrfa dwar il-ħruġ tal-annessi permezz ta' "Avviż lill-qarrej" inserit f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Il-formati tas-CD-Rom se jinbidlu bil-formati tad-DVD matul l-2010.

Bejgħ u Abbonamenti

Abbonamenti fil-perjodiċi diversi bi ħlas, b'ħalma huwa l-abbonament f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, huma disponibbli mill-uffiċini tal-bejgħ tagħna. Il-lista tal-uffiċini tal-bejgħ hi disponibbli fuq l-internet fl-indirizz li ġej:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_mt.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) joffri aċċess dirett u bla ħlas għal-liġijiet tal-Unjoni Ewropea. Dan is-sit jippermetti li jkun ikkonsultat *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* u jinkludi wkoll it-Trattati, il-leġiżlazzjoni, il-ġurisprudenza u l-atti preparatorji tal-leġiżlazzjoni.

Biex tkun taf aktar dwar l-Unjoni Ewropea, ikkonsulta: <http://europa.eu>



L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea
2985 Il-Lussemburgu
IL-LUSSEMBURGU

MT